Hugo von Hofmannsthal,

Die Beiden

Sie trug den Becher in der Hand
- Ihr Kinn und Mund glich seinem Rand -
So leicht und sicher war ihr Gang,
Kein Tropfen aus dem Becher sprang.

So leicht und fest war seine Hand:
Er ritt auf einem jungen Pferde,
Und mit nachlässiger Gebärde
Erzwang er, dass es zitternd stand.

Jedoch , wenn er aus ihrer Hand
Den leichten Becher nehmen sollte,
So war es beiden allzu schwer:
Denn beiden bebten sie so sehr,
Dass keine Hand die andre fand
Und dunkler Wein am Boden rollte.

Verkinto de tiu ĉi Germana poemo estas Hugo von Hofmannsthal *(∗1874-02-01 – †1929-07.15).*

Arg-474-914 (2008-06-03 08:00:27)

Ein Ausdruck dieses Gedichtes ist abgedruckt in der Zeitschrift "Natur und Medizin" 03/2008, entnommen aus dem Gedichtband "Deutsche Gedichte", der von dem ehemaligen deutschen Bundespräsidenten Karl Carstens herausgegeben worden ist.